TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11 **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 77/2022/HSST.
Ngày: 30/9/2022

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vương Vĩ Bửu.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Nguyễn Lê Thu.

2. Bà Nguyễn Thị Minh Thư.

***- Thư ký ghi biên bản phiên tòa*:** bà VươngT Ngọc − Thư ký Tòa án.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 tham gia phiên tòa:

Ông Nguyễn Văn Ngon - Kiểm sát viên.

Ngày 30 tháng 9 năm 2022, Tòa án nhân dân Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai Vụ án hình sự thụ lý số: 58/2022/TLST-HS ngày 19 tháng 8 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 66/2022/QĐXXST-HS ngày 05 tháng 9 năm 2022 đối với bị cáo:

Đ P Đ, sinh ngày xx/yy/1992; giới tính: Nam; nơi sinh: Tỉnh Bến Tre; hộ khẩu thường trú: xx ấp yy, xã xx, huyện yy, tỉnh Bến Tre; chỗ ở hiện nay: xx đường yy, Phường xx, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh; nghề nghiệp: Chạy xe chở hàng; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Phật; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đ V N và bà L T C; vợ: T T K N; con: Đ T K, sinh năm 2018. Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn "Cấm đi khỏi nơi cư trú" từ ngày 02/5/2022 (bị cáo có mặt).

* *Bị hại*: Bà D M, sinh năm 1956;

Địa chỉ: xx Lô yy, Chung cư xx, Phường yy, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh (đã chết).

* *Người đại diện hợp pháp của bị hại:*

- Bà D H, sinh năm 1957.

- Bà D N L, sinh năm 1962.

- Bà D N T, sinh năm 1966.

- Bà D N H, sinh năm 1972.

Cùng địa chỉ: xx Lô yy, Chung cư xx, Phường xx, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh (tất cả vắng mặt).

** Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

- Bà Đ T K C, sinh năm 1983;

Địa chỉ: xx đường yy, Phường xx, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh (Vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 13 giờ 10 phút ngày 29/12/2021, bị cáo Đ P Đ điều khiển xe mô tô hiệu HALONG, biển số 92N5 – 0825 chở thùng hàng hóa cồng kềnh đặt trên giá chở hàng phía sau xe, lưu thông trên đường Âu Cơ hướng từ giaoL Âu Cơ - Lạc Long Quân về vòng xoay Lê Đại Hành, Quận 11 để giao hàng.

Khi đến vòng xoay Lê Đại Hành, Đ P Đ điều khiển xe đi theo vòng xoay và sau đó chuyển hướng rẽ phải vào đường Nguyễn Thị Nhỏ để về đường Lữ Gia, Phường 15, Quận 11. Đến trước nhà số 11 lô 4, khu B, chung cư Phú Thọ, Phường 15, Quận 11 thì Đ P Đ nhìn thấy xe mô tô biển số 59M2 - 352.17 do bà D M điều khiển đang lưu thông cùng chiều phía trước. Lúc này, Đ P Đ liền điều khiển xe vượt phải để vượt qua xe của bà M. Trong lúc vượt phải, hàng hóa phía sau bên trái xe mô tô của Đ đã va quẹt trúng tay lái bên phải xe mô tô 59M2 -35217 của bà D M làm cho người và xe mô tô của bà M bị đổ ngã xuống mặt đường. Thấy bà M bất tỉnh nên Đ đã chủ động đưa nạn nhân đi cấp cứu tại Bệnh viện nhân dân 115. Đến khoảng 16 giờ 30 phút cùng ngày thì bà M tử vong.

Sau khi xảy ra tai nạn, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã phối hợp Viện kiểm sát nhân dân Quận 11, Đội Cảnh sát giao thông trật tự Công an Quận 11 tiến hành khám nghiệm hiện trường, ghi lời khai nhân chứng cũng như tiến hành rà soát hệ thống Camera an ninh khu vực xung quanh nơi xảy ra vụ việc.

Tiến hành khám nghiệm hiện trường, nhận thấy:

Nơi xảy ra tai nạn giao thông nằm trên đường Lê Đại Hành, đoạn nối từ vòng xoay Lê Đại Hành về hướng đường Nguyễn Thị Nhỏ, trước nhà số 11 lô 4, khu B, chung cư Phú Thọ, Phường 15, Quận 11.

Đoạn đường Lê Đại Hành nơi xảy ra tai nạn giao thông có chiều rộng là 10 mét, ở giữa đường có một đoạn dãy phân cách cứng bằng bê tông để phân chia đường làm 02 phần, áp dụng cho 02 chiều xe lưu thông ngược chiều nhau, mỗi chiều của đường rộng 05 mét.

Xác định điểm mốc là trụ đèn chiếu sáng 11, trước nhà số 09 lô 4, khu B – đường Lê Đại Hành, phường 15, quận 11 và lấy vị trí mép đường bên phải của đường Lê Đại Hành hướng từ vòng xoay Lê Đại hành về đường Nguyễn Thị Nhỏ làm chuẩn để xác định vị trí, dấu vết của người và phương tiện tại hiện trường vụ tai

nạn. Từ điểm mốc đo ra lề đường là 0,3 mét. Khoảng cách từ điểm mốc đo đến vị trí trục bánh sau xe mô tô biển số 59M2 - 352.17 là 6,9 mét.

Vị trí xe mô tô biển số 59M2 - 352.17: Xe ngã bên phải. Đầu xe hướng về phường 09, quận Tân Bình. Đuôi xe hướng vào lề đường Lê Đại Hành, Phường 15, Quận 11. Từ trục bánh trước đo vào lề đường là 2,6 mét. Trục bánh sau đo vào lề đường là 1,5 mét.

Vị trí xe mô tô chở hàng biển số 92N5 - 0825: Xe không bị té ngã và người điều khiển còn ngồi trên xe khi xảy ra tai nạn và sau đó dừng lại. Vị trí xe hướng theo chiều lưu thông về đường Nguyễn Thị Nhỏ. Khoảng cách từ trục bánh trước xe mô tô biển số 59M2 - 352.17 đến vị trí trục bánh sau xe mô tô biển số 92N5 - 0825 đo được là 6,4 mét. Trục bánh trước đo vào lề đường là 1,4 mét, trục bánh sau đo vào lề đường là 1,3 mét.

Vị trí vết máu của nạn nhân điều khiển xe 59M2 - 352.17 có kích thước 30x20cm. Từ tâm vết máu đo vào lề đường là 0,70 mét. Khoảng cách từ tâm vết máu đo đến trục bánh trước xe mô tô biển số 59M2 - 352.17 là 2,50 mét.

Vị trí mũ bảo hiểm của xe 59M2 – 352.17: Từ tâm mũ bảo hiểm đo vào lề đường là 0,3 mét và từ tâm mũ bảo hiểm đo đến trục bánh sau xe mô tô biển số 92N5 - 0825 là 1,4 mét.

Tiến hành khám nghiệm phương tiện, nhận thấy:

- Xe mô tô biển số 92N5 - 0825: Không thấy dấu vết va chạm giữa hai phương tiện. Giá chở hàng (ba ga) phía sau yên xe có kích thước 63 x 63 cm, cách mặt đất 80 cm. Thùng hàng hình khối (gồm 13 thùng hàng kích thước không đồng đều) có kích thước (dài- rộng - cao) 85 x 90 x 90 cm được đặt trên giá chở hàng phía sau yên xe. Mặt trước thùng hàng rộng 88 cm, điểm cao nhất cách mặt đất 1,78 mét. Mặt sau thùng hàng rộng 85 cm, đểm cao nhất cách mặt đất 1,80 mét. Bên phải thùng hàng rộng 90 cm, điểm cao nhất cách mặt đất 1,80 mét. Bên trái thùng hàng rộng 88 cm, điểm cao nhất cách mặt đất 1,73 mét. Bìa Carton hạt nêm cao cấp bên trái thùng hàng có vết rách, kích thước 27 x 08 cm, điểm rách thấp nhất cách mặt đất 88 cm và điểm rách cao nhất cách mặt đất 97 cm.

- Kết quả khám xe mô tô biển số 59M2 - 352.17: Tay gương chiếu hậu bên phải có vết xước kim loại, kích thước 01 x 01 cm, cách mặt đất 98 cm. Mặt ngoài tay lái bên phải có vết trầy xước mủ cao su, kích thước 01 x 01 cm, cách mặt đất 98 cm. Đầu tay phanh bên trái có vết xước kim loại, kích thước 01 x 01 cm, cách mặt đất 93 cm. Cánh yếm bên phải có vết trầy xước, kích thước 05 x 10 cm, điểm thấp nhất cách mặt đất 70 cm và điểm cao nhất cách mặt đất 75 cm. Lốc chắn bùn trước có vết trầy xước, kích thước 05 x 03 cm, cách mặt đất 67 cm. Mặt ngoài gác để chân bên phải có vết trầy xước mủ cao su, kích thước 1,5 x 1,5 cm; cách mặt đất 32 cm và bị cong hướng từ trước ra sau. Mặt ngoài gác để chân sau bên phải có vết trầy xước kim loại, kích thước 02 x 01 cm, cách mặt đất 40 cm.

Tại Bản kết luận giám định Pháp y tử thi số 2324/TT.21 ngày 08/02/2022, của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an Thành phố Hồ Chí Minh kết luận nguyên nhân tử vong của bà D M như sau:

1. Dấu hiệu chính qua giám định:

- Các dấu hiệu chính khi khám nghiệm: Sây sát da, bầm tụ máu mới và cũ rải rác trên cơ thể; tụ máu dưới da đầu; vỡ sọ; tụ máu dưới màng cứng; Chảy máu dưới nhện; dập não; hai phổi phù.

- Kết quả xét nghiệm mô bệnh học: Chảy máu dưới nhện; Dập vỏ não; tổn thương cơ tim cấp dạng tăng co; phù phổi chảy máu.

- Kết quả xét nghiệm độc chất: Không phát hiện các chất gây độc.

2. Nguyên nhân chết: chấn thương sọ não do té ngã.

Tại Bản kết luận giám định số 902/KL-KTHS ngày 16/3/2022 của Phân viện Khoa học hình sự - Bộ Công an tại Thành phố Hồ Chí Minh kết luận:

1. Không phát hiện thấy dấu vết va chạm giữa xe mô tô biển số 92N5 - 0825 với xe mô tô biển số 59M2 - 352.71.

2. Dấu vết rách trượt mất mực in màu đen, rách giấy bên trái thùng carton được để trên giá đỡ phía sau yên xe mô tô biển số 92N5 - 0825 có chiều từ trước về sau phù hợp với dấu vết trượt bám chất màu đen mặt ngoài phía sau đầu tay lái bên phải xe mô tô biển số 59M2 - 352.71, có chiều từ sau về trước. Đây là vị trí va chạm đầu tiên giữa xe mô tô biển số 59M2 - 352.71 với thùng carton phía sau yên xe mô tô biển số 92N5 - 0825.

Vị trí va chạm giữa xe mô tô biển số 59M2 - 352.71 với thùng carton phía sau yên xe mô tô biển số 92N5 - 0825 chiếu xuống mặt đường thuộc phần đường bên phải đường Nguyễn Thị Nhỏ theo hướng từ vòng xoay Lê Đại Hành về đường Lữ Gia.

Tại các biên bản ghi lời khai, biên bản hỏi cung và bản tự khai, bị cáo Đỗ Phước Đat đều thừa nhận hành vi phạm tội của mình là do điều khiển xe chở hàng cồng kềnh và vượt xe không đúng quy định là nguyên nhân chính dẫn đến vụ tai nạn giao thông làm một người chết.

Vật chứng vụ án:

- 01 xe mô tô biển số 59M2 - 352.17, hiệu Honda, loại Wave RSX, màu đen xám; 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 59M2 - 352.17; 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 791052228990 do Sở giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 08/06/2015, tất cả đều mang tên D M. Đây là tài sản cá nhân của bà D M. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã xử lý vật chứng, trả lại tài sản cho người nhà bà D M là bà D N L.

- 13 thùng hàng các loại gồm: 04 thùng Nấm hương Maggi; tổng trọng lượng 21,6 Kg; 01 thùng Nấm hương Maggi, trọng lượng 7,2 kg; 01 thùng Nescafe (cà phê sữa đá); 02 thùng Nescafe (rang xay hòa tan), trọng lượng 16,2 Kg; 01 thùng Nescafe (rang xay nhuyễn), trọng lượng 8,1 Kg; 01 thùng Nescafe (đen đá), trọng lượng 7,1 kg; 01 thùng Nước tương đậu nành, trọng lượng 8,4 Kg; 01 thùng Dầu hào Maggi, trọng lượng 9,8 kg; 01 thùng Sữa mi lô, trọng lượng 9,2 kg. Đây là tài

sản của bà Đ T K C đưa cho Đ P Đ để giao hàng. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã ra Quyết định xử lý vật chứng, trả lại hàng hóa trên cho bàC.

- 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 830099003510, do Sở Giao thông vận tải tỉnh Bến Tre cấp ngày 20/12/2016 cho Đ P Đ.

- 01 xe mô tô biển số 92N5 – 0825 và giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 92N5 – 0825 hiệu HALONG. Qua xác minh, xe biển số 92N5 - 0825 do ông Nguyễn Hùng là chủ sở hữu. Qua làm việc, ông Hùng thừa nhận xe này được ông Hùng mua từ năm 2004 và đứng tên chủ sở hữu. Ông Hùng sử dụng được khoảng 10 năm, sau đó bán phế liệu do xe bị hư hỏng nhiều bộ phận, bán cho ai thì ông Hùng không nhớ rõ. Cơ quan điều tra đã làm việc với bà Đ T K C (là chị ruột của Đ P Đ), được biết xe mô tô 92N5 - 0825 được bàC mua lại từ cửa hàng xe máy Tuấn Duy ở địa chỉ 523 Lũy Bán Bích, phường Phú Thạnh, quận Tân Phú vào ngày 19/10/2020 với số tiền 4.800.000 đồng. Việc mua bán xe giữa hai bên chỉ viết giấy tay, không qua công chứng. Ngày 29/12/2021, bàC nhờ Đ P Đ đi giao lô hàng gồm cà phê, nước tương, nấm hương... cho khách ở Phường 14, Quận 10. Tiến hành làm việc với ông Nguyễn Tuấn Duy là chủ cửa hàng xe gắn máy Tuấn Duy ở địa chỉ 523 Lũy Bán Bích, phường Tân Thới Hòa, quận Tân Phú. Ông Duy trình bày đã mua chiếc xe này vào năm 2020. Do hành nghề mua bán xe đã qua sử dụng, thời gian đã lâu nên không còn nhớ mua của ai và giấy tờ mua bán không còn lưu giữ. Ông Duy đã bán chiếc xe 92N5 - 0825 cho bà Đ T K C vào tháng 10/2020, có làm giấy mua bán viết tay.

- 01 đĩa DVD chứa dữ liệu video ghi lại vụ va chạm giữa hai xe môtô (lưu hồ sơ vụ án).

Về dân sự: Bị cáo Đ P Đ đã bồi thường cho gia đình nạn nhân D M số tiền 30.000.000 đồng. Bà D H, bà D N L, bà D N T và bà D N H là các em của bà D M (cha mẹ của bà D M đã chết, bà M không có chồng con) đã nhận số tiền trên và đã nộp Đơn yêu cầu bãi nại cho bị cáo Đ.

Tại bản Cáo trạng số 63/CT-VKSQ11 ngày 17 tháng 8 năm 2022, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 đã truy tố bị cáo Đ P Đ về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

* Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 trình bày lời luận tội, đề nghị mức hình phạt đối với bị cáo như sau:

- Căn cứ Điều 50; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65; điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017), xử phạt bị cáo Đ P Đ từ 02 năm đến 02 năm 06 tháng tù về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ", cho hưởng án treo, ấn định thời gian thử thách từ 04 năm đến 05 năm.

Đề nghị miễn hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

Đề nghị xử lý vật chứng như sau:

- Đối với 01 xe mô tô biển số 59M2 - 352.17, hiệu Honda, loại Wave RSX, màu đen xám; 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 59M2 - 352.17; 01 giấy phép lái

xe hạng A1 số 791052228990, do Sở giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 08/06/2015, tất cả đều mang tên D M. Đây là tài sản cá nhân của bà D M. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã xử lý vật chứng trả lại tài sản cho người nhà bà D M là đúng quy định pháp luật nên không cần giải quyết lại trong vụ án.

- Đối với 13 thùng hàng các loại gồm: 04 thùng Nấm hương Maggi; tổng trọng lượng 21,6 Kg; 01 thùng Nấm hương Maggi, trọng lượng 7,2 kg; 01 thùng Nescafe (cà phê sữa đá); 02 thùng Nescafe (rang xay hòa tan), trọng lượng 16,2 Kg; 01 thùng Nescafe (rang xay nhuyễn), trọng lượng 8,1 Kg; 01 thùng Nescafe (đen đá), trọng lượng 7,1 kg; 01 thùng Nước tương đậu nành, trọng lượng 8,4 Kg; 01 thùng Dầu hào Maggi, trọng lượng 9,8 kg; 01 thùng Sữa mi lô, trọng lượng 9,2 kg. Đây là tài sản của bà Đ T K C đưa cho Đ P Đ để giao hàng. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã ra Quyết định xử lý vật chứng, trả lại các hàng hóa trên cho bàC là đúng quy định pháp luật nên không cần giải quyết lại trong vụ án.

- Trả lại cho bị cáo Đ P Đ 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 830099003510, do Sở Giao thông vận tải tỉnh Bến Tre cấp ngày 20/12/2016.

- Trả lại cho bà Đ T K C 01 xe mô tô, biển số 92N5 – 0825 và 01 giấy đăng ký xe mô tô: 92N5 – 0825 hiệu HALONG.

- Lưu vào hồ sơ vụ án 01 đĩa DVD chứa dữ liệu video ghi lại vụ va chạm giữa hai xe môtô.

Về dân sự: Bị cáo đã bồi thường cho gia đình nạn nhân D M số tiền 30.000.000 đồng. Bà D H, bà D N L, bà D N T và bà D N H là các em của bà D M (cha mẹ của bà D M đã chết, bà M không có chồng con) đã nhận số tiền trên và không yêu cầu bồi thường gì thêm nên không xem xét.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về chứng cứ xác định có tội:

Vào khoảng 13 giờ 10 phút ngày 29/12/2021, bị cáo Đ P Đ điều khiển xe mô tô hiệu HALONG, biển số 92N5 - 0828 chở hàng hóa cồng kềnh đặt trên giá chở hàng phía sau xe lưu thông trên đường Âu Cơ hướng từ giaoL Âu Cơ - Lạc Long Quân về vòng xoay Lê Đại Hành, Quận 11 để giao hàng. Khi đến trước nhà số 11 lô 4, khu B, chung cư Phú Thọ, Phường 15, Quận 11, bị cáo Đ đã điều khiển xe mô tô vượt bên phải đối với xe Honda biển số 59M2 - 352.17 do bà D M điều khiển đang lưu thông cùng chiều phía trước. Do hàng hóa cồng kềnh và vượt phải không đúng với nguyên tắc tham gia giao thông đã để thùng hàng phía sau xe va chạm với xe mô tô do bà M điều khiển. Hành vi tham gia giao thông của bị cáo Đ đã vi phạm khoản 4 Điều 14 Luật giao thông đường bộ năm 2008 và khoản 4 Điều 19 Thông tư 46/2015/TT-BGTVT ngày 07/9/2015 của Bộ giao thông vận tải, là nguyên nhân xảy ra vụ tại nạn giao thông, hậu quả làm bà D M tử vong.

Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với các lời khai tại cơ quan điều tra và những chứng cứ có trong hồ sơ vụ án. Do đó, Hội đồng xét xử nhận thấy có đủ cơ

sở để kết luận bị cáo Đ P Đ phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Hành vi của của bị cáo Đ là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm những quy định của Nhà nước về trật tự an toàn giao thông đường bộ gây hậu quả chết người, vì vậy cần xử lý nghiêm.

Về các tình tiết giảm nhẹ:

- Bị cáo và đã tự nguyện bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 30.000.000 đồng. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo đã thành khẩn khai báo, có thái độ ăn năn hối cải nên bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017).

- Ngoài ra, bị cáo Đ có nơi cư trú rõ ràng, công việc ổn định và là lao động chính trong gia đình, đang nuôi con nhỏ. Phía gia đình bị hại đã nộp Đơn yêu cầu bãi nại cho bị cáo. Do đó, bị cáo Đ được hưởng thêm tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017).

Về tình tiết tăng nặng: Không có.

Xét thấy, bị cáo Đ P Đ đảm bảo đủ các điều kiện theo quy định tại Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 và Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP ngày 15/4/2022 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn áp dụng Điều 65 Bộ luật Hình sự về án treo. Hội đồng xét xử xét thấy, việc cho bị cáo Đ được hưởng án treo là có cơ sở, đúng quy định pháp luật nên không cần thiết phải bắt bị cáo chấp hành hình phạt tù cũng đủ có tác dụng giáo dục đối với bị cáo; đồng thời cần ấn định cho bị cáo một thời gian thử thách để răn đe và phòng ngừa bị cáo tái phạm.

Về hình phạt bổ sung: Xét thấy, bị cáo đã bồi thường thiệt hại và có hoàn cảnh khó khăn nên không cần thiết phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Đ P Đ đã bồi thường cho gia đình nạn nhân D M số tiền 30.000.000 đồng. Bà D H, D N L, D N T và D N H là các em của bà D M (bà M không còn cha mẹ, không có chồng con) không có yêu cầu bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử không xem xét.

Về xử lý vật chứng:

- Đối với 01 xe mô tô biển số 59M2 - 352.17, hiệu Honda, loại Wave RSX, màu đen xám; 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô 59M2 - 352.17; 01 giấy phép lái xe hạng A1 số 791052228990, do Sở giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 08/06/2015, tất cả đều mang tên D M. Đây là tài sản cá nhân của bà D M nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã xử lý vật chứng, trả lại tài sản cho người nhà bà D M là đúng quy định pháp luật nên không cần giải quyết lại trong vụ án.

- Đối với 13 thùng hàng các loại gồm: 04 thùng Nấm hương Maggi; tổng trọng lượng 21,6 Kg; 01 thùng Nấm hương Maggi, trọng lượng 7,2 kg; 01 thùng Nescafe (cà phê sữa đá); 02 thùng Nescafe (rang xay hòa tan), trọng lượng 16,2 Kg; 01

thùng Nescafe (rang xay nhuyễn), trọng lượng 8,1 Kg; 01 thùng Nescafe (đen đá), trọng lượng 7,1 kg; 01 thùng Nước tương đậu nành, trọng lượng 8,4 Kg; 01 thùng Dầu hào Maggi, trọng lượng 9,8 kg; 01 thùng Sữa mi lô, trọng lượng 9,2 kg. Đây là tài sản của bà Đ T K C đưa cho Đ P Đ để giao hàng nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 đã xử lý vật chứng, trả lại các hàng hóa trên cho bàC là đúng quy định pháp luật nên không cần giải quyết lại trong vụ án.

- Trả lại cho bị cáo Đ P Đ 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 830099003510, do Sở Giao thông vận tải tỉnh Bến Tre cấp ngày 20/12/2016.

- Trả lại cho bà Đ T K C 01 xe mô tô, biển số 92N5 – 0825 và 01 giấy đăng ký xe mô tô: 92N5 – 0825 hiệu HALONG.

- Lưu hồ sơ vụ án 01 đĩa DVD chứa dữ liệu video ghi lại vụ va chạm giữa hai xe môtô.

[2] Về tính hợp pháp của hành vi, quyết định tố tụng trong điều tra, truy tố, xét xử:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an Quận 11, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ Điều 50; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65; điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017);

Căn cứ khoản 4 Điều 14 Luật giao thông đường bộ năm 2008;

Căn cứ khoản 4 Điều 19 Thông tư 46/2015/TT-BGTVT ngày 07/9/2015 của Bộ giao thông vận tải.

Tuyên bố bị cáo Đ P Đ phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

Xử phạt bị cáo Đ P Đ 02 (hai) năm 06 (sáu) tháng tù, cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 05 (năm) năm, tính kể từ ngày tuyên án 30/9/2022.

Giao bị cáo Đ P Đ cho Ủy ban nhân dân Phường 5, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh để giám sát và giáo dục. Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật Thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, nếu bị cáo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp bị cáo thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của

bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

Xử lý vật chứng:

- Trả lại cho bị cáo Đ P Đ 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 830099003510, do Sở Giao thông vận tải tỉnh Bến Tre cấp ngày 20/12/2016.

- Trả lại cho bà Đ T K C 01 xe mô tô, biển số 92N5 – 0825 và 01 giấy đăng ký xe mô tô: 92N5 – 0825 hiệu HALONG.

- Lưu hồ sơ vụ án 01 đĩa DVD chứa dữ liệu video ghi lại vụ va chạm giữa hai xe môtô.

(Theo Lệnh nhập kho vật chứng số 30/LNK-ĐTTH ngày 02/5/2022 của Công an Quận 11).

Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Về án phí: Bị cáo Đ P Đ chịu án phí hình sự là 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng).

Căn cứ vào Điều 331; Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người đại diện hợp pháp của bị hại và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

(Thẩm phán chủ tọa đã giải thích cho bị cáo Đ P Đ về chế định án treo).

Nơi nhận:
- TAND - VKSND TPHCM;
- Sở Tư pháp TPHCM;
- CA TPHCM;
- VKSND Q.11;
- Công an Q.11;
- Chi cục THADS Q.11;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Vương Vĩ Bửu